

La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第6号 2016年9月30日(金) 伊波 さとこ



ただいま！コロニア・オキナワ

9月2日、1か月のラパスでの語学研修を終えて、やっと任地のコロニア・オキナワへ赴任しました。コロニア・オキナワは第1、第2、第3地域とあり、私は今回第2地域に住みます。9月はちょうど敬老会の時期でもあったので、それぞれの地域の敬老会に参加させてもらいました。どの地域でも「先生、お帰り！新しいお家はもう慣れた？」など温かい声かけをしてもらっています。本当にありがたいことです！

2週目からは第1地域になる第一日ボ学校と第2・3地域の子が通う又エバ・エスペランサ校の2つの学校を行き来しながら、全学年に関わり、授業をはじめています。クラスに応じて、日本語を使ったコミュニケーション活動だったり、ソーシャルスキルトレーニングだったり、音楽だったりと内容もいろいろです。「沖縄から来た新しい先生」の私に子どもたちは興味津々で授業を楽しみにしてくれています。その期待に応えられるよう、日々学び、授業改善していきたいと思っています。



子どもたちが歓迎会で三線・エイサーを披露してくれました。



授業で日本語を教えている様子です。



生徒の日、遠足がありました！

9月21日はボリビアでは「生徒の日」でした。この日はスペイン語の授業はなしで子どもたちの仮装行列が行われました。また、9月30日には学校遠足がありました。場所は動物園とレジャーランド！児童管理が大変なのと、先生たちやバスの運転手が自分の家族を連れてきて遊ぶという習慣の違いに驚きの日々です！

※そんなこんなで楽しく毎日を過ごしています！

10月はいよいよウチナンチュ大会！ボリビアからも子どもたちが行きます！

La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第7号 2016年10月31日(月) 伊波 さとこ



行事に追われた10月！

早いもので11月。今年も残すところ2か月を切りましたね。私のポリビア生活も3か月目に突入し、毎日を楽しんでいます！10月は学校行事、地域の行事、沖縄県でのウチナンチュ大会へ向けての準備……と行事に追われ慌ただしく過ぎた1か月でした。



地区のお話大会にて講評をすることに。
緊張しながらも役目を終えました。



地域のソフトボール大会に選手として
出場させてもらい、見事、優勝～！！！！



上級生がウチナンチュ大会へ行っている間、引率の先生の代わりに6年生の担任を務めました。
幼稚園へエプロンシアターと手遊びの発表をしに行きました。

様々な取り組み、ありがとうございました！

去った10月26日～30日まで沖縄県で行われたウチナンチュ大会。中川小の皆さんには、事前学習、前夜祭パレード参加、学校交流の受け入れとたくさんの取り組みをしていただき、感謝の気持ちでいっぱいです！写真から盛大に迎えてくれた様子が伝わり、また子どもたちの笑顔も見れてとても感動しました！本当にありがとうございました。ポリビアの子どもたちにとっても、中川の子たちにとっても貴重な体験になったと思います。先生方、忙しい中本当に本当にありがとうございました！

La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第8号 2017年1月5日(木) 伊波 さとこ



i Feliz Año nuevo!～あけましておめでとうございます～

新年、明けましておめでとうございます。昨年の11月・12月とボリビア通信を発行することができずにい
ましたので、新年のご挨拶と共に、年末の様子をお知らせしたいと思います。振り返ってみると、2016年は
多くの人に支えられながら、自分のやりたいことに向かって前進する1年でした。そして、またボリビアで生活
を始められたこと、沖縄の子どもたちとオキナワの子どもたちがつながったことなど多くの嬉しい出来事もあり
ました。本当にありがとうございました。今年も、自分も周りのみんなも幸せになるようなことに挑戦し、新た
な発見をしたり、つながりをつくったりしていきたいなと思います。どうぞ、今年もよろしくお願い致します。

2016年度が修了しました。

2016年の12月2日(金)に、私の勤務する又エバ・エスパンサ日本語学校の卒業式・修了式が行われ
ました。ボリビアでは、2月に学年が始まり、11月末で終わります。今回又エバ校からは2人の日系人が卒業
しました。11月30日には、卒業生を送る会を新生徒会で企画し、全員でカレーづくりをしたあと、各クラス
からの出し物などで卒業生を送り出しました。幼稚園から数えると約10年間を又エバ校で過ごしてきた卒業生。
これからは親元を離れ生活することになりますが先生たちも地域の方々もずっと応援し、見守っています。



※今回、多く関わったDクラスの子もたち。

※卒業式後の謝恩会で、子どもたちがエイサーを披露。



お世話になった
又エバ・エスパン
サ校の全児童生徒
と先生方。全校生徒
24名のほのぼの
とした学校です。



5 年前に担任をしていた子どもたちが、高校を卒業しました。その高校の卒業パーティーに招待してもらいました。夜の8時半開始予定が、9時半すぎに始まり、食事が出るのが11時頃。ボリビアのパーティーは夜から朝までです（笑）



毎年11月最後の週末から、3週にわたり、各地域青年会対抗のサッカー・バレー・バスケの交流試合が行われます。私も青年に交じって、バスケの試合に参加させてもらいました。第2地域は10月のソフトボール大会でも優勝しましたが、なんと！バスケも女子の部で優勝しました！去年は勝負運がありました！

i Viva Vacación !夏休みです！

南半球にあるボリビアは今は夏真っ盛り。12月から1月いっぱいまで夏休みに入っています。12月のはじめはJICAの集まりなどでパタパタしていましたが、クリスマス前に、JICAの仲間とタリハという所へ行ってきました。タリハはボリビアワインの産地なので、ワイナリーツアーに参加してきました！



自然に囲まれ、住んでいる人たちもゆったりとしている静かな街でした。自家製生ハムの工房を見たり、ワインの飲み方を教わったり、楽しかったです。



La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第9号 2017年2月15日(水) 伊波 さとこ



2017年度がスタートしました！

2か月の長い夏休みを終え、2月7日から新年度が始まりました。私は最高学年であるDクラスの担任になりました。日本語以外にも、全学年の音楽、高学年の三線を担当します。また、今年から教師生活をスタートさせた先生がいるので、これを機に全員で授業づくりや学級づくりを学ぼうということで月に2回校内研修を行うことにしました。さらに、週に1回はもうひとつの日本語学校であるオキナワ第一日本語校でも授業を行います。やること盛りだくさんですが、1年を通した活動は今年度しかできないので、完全燃焼でいきたいと思います。



サッカー・野球講習会

福岡大学のサッカー部員、野球部員がサッカーと野球指導をしに日本から来てくれました。レクレーションを取り入れた体づくり運動から実践的な試合まで教えてくれ、とても勉強になりました。子どもたちも日本からのお客さんに大喜びでした。また、ボリビア人の子どもたちも楽しそうに活動していました。



先日、家に帰るとお風呂場の前にヘビの抜け殻が。抜け殻でよかった～と思っていたら、2週間ほど後に抜け殻の主と思われるヘビが食器棚でとぐろを巻いていました。

朝から捕獲に一苦労しました。ヘビやら、小さなさそりやら、なかなか強者のお客様が多い我が家です。

La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第10号 2017年3月17日（金）伊波 さとこ



先生たちと学び直しの1年に…

3月という日本は卒業シーズン、別れの季節ですね。先生方も年度末のまとめで忙しくしていることでしょう。毎日お疲れ様です。ボリビアは、新学期から1か月が経ち、学校の流れが整ってきました。今年は、校内研修を取り組むことになり、私がその校内研を企画・実施しています。今回は新任の先生がいらっしゃるの、学級経営や授業づくりなどを、これまでの先生方も一緒に学びなそうということになりました。私もまだまだペーペーなので、人さまに教える立場ではありませんが、ここではそういう役がまわってることが多いです。これもいい勉強だと思い、できることからがんばっています。今月は第1回目の研究授業も行い、私の授業を先生方に見てもらいました。子どもたちにいつものように助けられ、無事終わらせることができたのでよかったです。



互いにインタビューをし合い、その内容を発表するという授業を行いました。

ボリビア生活を満喫中♪

仕事も充実していますが、プライベートでも楽しく充実した日々を過ごしています。2月末にはカーニバル休みがあり、お世話になっている家族とロボレという温泉地へ旅行してきました。また、宿舎の引っ越しがあったり、エクアドルに派遣されている同期が会いに来てくれたり、先輩隊員の帰国があったりしました。そんな日々の中で、いつも移住地のみなさんに助けてもらい、会う人たちからいろんな刺激を受け、幸せだな～と感じる毎日です。



大人5人でやっと囲めるほど大きな
トックリキワタの木



とある日の帰り道。牛の大移動に道をふさがれ渋滞（笑）

La Puente a Okinawa

～沖縄からオキナワへ～

第11号 2017年4月19日(水) 伊波 さとこ



デイサービスへ行ってきました！

オキナワ移住地では、第2・4木曜日にデイサービスが行われています。今回、たまたま学校がお休みになったので、担当しているクラスの子どもたちと一緒にデイサービスへ参加してきました。



おばーたちと一緒に体操したり、踊ったり、手芸をしたりしました。また、休憩の時にはお茶やお菓子を配ったり、お昼の後に皿洗いをしたりとお仕事もがんばりました。ふだん子どもたちが参加することはないので、おばーたちも子どもたちの訪問を喜んでくれていました。また、私にも「さとこ～、久しぶりだね～、元気してるか～。仕事がんばってみるみたいだね～、じょうとうさ～」と温かく声をかけてくれるおばーたちです。



宿泊学習で着衣泳をしました！



3月末には、移住地にある2つの日本語学校合同での宿泊学習がありました。今年は、プールのある地域での開催だったので、着衣泳を行いました。海のない国なので、子どもたちはプールが大好きです。しかし、着衣泳などをしたことはなく、服を着たままプールに入り、浮く練習をすることにびっくりしていました。しかし、短時間で全員がペットボトルを使ってまたは自力で浮くことができました！



コロニア・オキナワはこれからが行事のオンパレードで忙しくなります。来週からは運動会練習が始まり、7月には日本語能力試験があるので、運動会練習と並行して試験勉強を子どもたちはがんばっています！